

365930-2026 - Verseny

Olaszország – Hajójavítási és karbantartási szolgáltatások – Gara telematica a procedura ristretta indetta ai sensi dell'art.156 del d.lgs. 36/2023 per l'affidamento degli interventi di manutenzione straordinaria della motonave Verbania.

OJ S 101/2026 28/05/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti Gestione Governativa Navigazione Laghi Maggiore, di Garda e di Como - Direzione Generale

E-mail-cím: naviges@pec.navigazionelaghi.it

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Központi kormányzati szerv

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbussz-szolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Gara telematica a procedura ristretta indetta ai sensi dell'art.156 del d.lgs. 36/2023 per l'affidamento degli interventi di manutenzione straordinaria della motonave Verbania.

Leírás: gli interventi da eseguire a bordo della Motonave Verbania consistono in: Rifacimento completo del locale cucina; Rimozione e rifacimento del rivestimento del ponte intermedio sala ristorante; Rimozione e rifacimento del rivestimento del ponte sole; Sostituzione delle quattro porte automatiche del ponte intermedio sala ristorante; Sostituzione di un ascensore e ristrutturazione di un montacarichi; Nuove finestre ponte intermedio sala ristorante; Fornitura nuovi arredi sala ristorante e bar; Pitturazione. La motonave, costruita nel 1986, ha le seguenti caratteristiche principali: Lunghezza f.t.: 54 m; larghezza di costruzione: 10,8 m; dislocamento p.c.: 590 t; Velocità: 22km/h; Portata massima passeggeri 1100; Classe RINA: 100 A – 1.1– Nav. Int. TP.

Eljárásazonosító: d1da48dc-2dde-4c16-bd4c-b893ae66a17a

Az eljárás típusa: Zárt

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 50241000 Hajójavítási és karbantartási szolgáltatások

2.1.2. A teljesítés helye

Város: cantiere navale di Arona sito in via F.Baracca 1 Arona (NO) ARONA (NO)

Ország alegysége (NUTS): Novara (ITC15)

Ország: Olaszország

2.1.3. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 1 408 799,70 EUR

2.1.4. Általános információk

További információk: Valore stimato al netto dell'IVA Euro 1.408.799,70 + IVA, di cui Euro 943.980,00 + IVA soggetti a ribasso, Euro 444.000 + IVA di costi per la manodopera non soggetti a ribasso, ed Euro 20.819,70 + IVA di oneri necessari per la riduzione dei rischi da interferenze non soggetti a ribasso, ed Euro 20.819,70 + IVA di oneri necessari per la riduzione dei rischi da interferenze non soggetti a ribasso. CUP: G29H26000000001 La procedura è svolta tramite la piattaforma telematica accessibile all'indirizzo <https://laghinord-appalti.maggiolicloud.it/PortaleAppalti/it/homepage.wp> Per partecipare è necessario accedere alla suddetta piattaforma previa registrazione. In caso di RTI è necessario che sia iscritto al portale almeno la società capogruppo. Sono ammessi a partecipare gli operatori economici di cui all'art.65 del d.lgs. 36/2023 in forma singola o associata. Ai soggetti costituiti in forma associate/consorziate si applicano le disposizioni degli art. 67 e 68 del d.lgs. 36/2023. In caso di RTI il DGUE deve essere redatto e presentato da ciascun soggetto facente parte del raggruppamento. Per tutte le dichiarazioni rese dalle società partecipanti la Gestione Governativa si riserva la facoltà di accertamenti. La mancanza anche di uno solo dei requisiti minimi di partecipazione di cui al punto 5.1.9, comporta l'esclusione dalla gara stessa. Le richieste di invito non vincolano in alcun modo l'amministrazione appaltante. Non sono prese in considerazione le richieste d'invito e le offerte pervenute via PEC o comunque al di fuori della piattaforma telematica. Oltre il termine indicato al punto 5.1.12 la piattaforma telematica non consente di presentare l'istanza di partecipazione. La Gestione Governativa si riserva la facoltà di procedere all'aggiudicazione dell'appalto anche in caso di presentazione di una sola offerta valida sempre che sia ritenuta congrua e conveniente. Ai sensi dell'art. 108 comma 10, d.lgs. n. 36/2023 la Gestione Governativa si riserva la facoltà di non procedere all'aggiudicazione dell'appalto qualora nessuna offerta risulti conveniente o idonea in relazione all'oggetto del contratto. Non sono ammesse offerte in aumento sull'importo posto a base d'asta. Non sono ammesse offerte parziali. Ai sensi dell'art. 17, comma 4, del d.lgs. 36/2023, l'offerente è vincolato alla propria offerta per 180 giorni dalla scadenza del termine per la sua presentazione. E' ammesso il subappalto nei limiti dell'art. 119 del d.lgs. n. 36/2023. La Gestione Governativa ha la facoltà di applicare l'art. 124 del d.lgs. n. 36/2023. In caso di ricorso all'avvalimento, l'operatore economico indica nel DGUE il nominativo della società di cui intende avvalersi (ausiliaria) ed i requisiti oggetto di avvalimento ed allega tutta la documentazione richiesta dall'art. 104 del d.lgs. 36/2023. L'ausiliaria deve presentare un DGUE distinto compilato nelle parti pertinenti ed essere in possesso dei requisiti di ordine generale e di quelli speciali oggetto di avvalimento. In caso di avvalimento premiale il contratto di avvalimento e la dichiarazione dell'impresa ausiliaria dovranno essere presentati successivamente, in allegato all'offerta tecnica. Ai sensi dell'art. 213 del d.lgs. n. 36/2023 il contratto d'appalto non conterrà la clausola compromissoria. Ai sensi dell'art. 110, comma 1, d.lgs. 36/2023, la Gestione valuta la congruità della migliore offerta che presenta sia i punti relativi al prezzo, sia la somma dei punti relativi all'offerta tecnica, entrambi pari o superiori ai quattro quinti dei corrispondenti punti massimi. La Gestione Governativa verifica il possesso dei requisiti di carattere generale e tecnico professionale mediante l'utilizzo del Fascicolo virtuale operatori economici (FVOE2.0). Ulteriori informazioni saranno indicate nella lettera d'invito e nei relativi allegati. Ai sensi dell'art.11, comma 2, d.lgs. 36/2023 il CCNL applicabile al personale impiegato nell'appalto è: Metalmeccanici – industria e il codice ATECO è il 3315. Per ogni controversia è competente il Foro di cui agli artt. 6 e 7 del R.D. 30.10.1933, n. 1611. I dati raccolti sono trattati, ai sensi dell'art. 13 del d.lgs. del 30.6.2003, n. 196, esclusivamente nell'ambito della presente gara. Ai sensi dell'art 15, comma 1, d.lgs. 36/2023 il RUP è il Dott. Ing. Claudio Bermano

Jogalap:

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Hirdetmény

A tisztán nemzeti kizárási okokban meghatározott kötelezettségek megsértése: Possesso dei requisiti generali e speciali specificati al punto 5.1.9

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Gara telematica a procedura ristretta indetta ai sensi dell'art.156 del d.lgs. 36/2023 per l'affidamento degli interventi di manutenzione straordinaria della motonave Verbania.

Leírás: gli interventi da eseguire a bordo della Motonave Verbania consistono in: Rifacimento completo del locale cucina; Rimozione e rifacimento del rivestimento del ponte intermedio sala ristorante; Rimozione e rifacimento del rivestimento del ponte sole; Sostituzione delle quattro porte automatiche del ponte intermedio sala ristorante; Sostituzione di un ascensore e ristrutturazione di un montacarichi; Nuove finestre ponte intermedio sala ristorante; Fornitura nuovi arredi sala ristorante e bar; Pitturazione. La motonave, costruita nel 1986, ha le seguenti caratteristiche principali: Lunghezza f.t.: 54 m; larghezza di costruzione: 10,8 m; dislocamento p.c.: 590 t; Velocità: 22km/h; Portata massima passeggeri 1100; Classe RINA: 100 A – 1.1– Nav. Int. TP.

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 50241000 Hajójavítási és karbantartási szolgáltatások

5.1.2. A teljesítés helye

Város: cantiere navale di Arona sito in via F.Baracca 1 Arona (NO) ARONA (NO)

Ország alegysége (NUTS): Novara (ITC15)

Ország: Olaszország

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 01/10/2026

Időtartam: 120 Napok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 1 408 799,70 EUR

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Bejegyzés a cégregisterbe

Kiválasztási kritérium leírása: Tipo: Abilitazione all'esercizio dell'attività professionale: la domanda di partecipazione, da redigersi secondo il modello predisposto dalla Stazione Appaltante, deve attestare la presa visione ed accettazione del Codice Etico e della Politica

Integrata Ambiente e sicurezza della Gestione Governativa, consultabili sul sito www.navigazionealghi.it. La stessa va munita di marca da bollo da 16,00 Euro e deve essere sottoscritta digitalmente dal legale rappresentante del concorrente o da un suo procuratore munito di procura. In caso di raggruppamento temporaneo/consorzio ordinario costituiti va sottoscritta dal legale rappresentante della mandataria; in caso di raggruppamento temporaneo/consorzio ordinario non ancora costituito la domanda va sottoscritta da ogni società che costituirà il raggruppamento/consorzio; in caso di consorzi di cui all'art. 65, comma 2, lett. b), c) e d), va sottoscritta dal consorzio medesimo. Per i consorzi di cui all'art. 65, comma 2, lett. b), c) e d), il consorzio indica nella richiesta d'invito per quale consorziata concorre. La richiesta d'invito alla procedura va corredata dal DGUE che deve essere sottoscritto digitalmente dal legale rappresentante del concorrente (o da procuratore munito della relativa procura). Il DGUE deve attestare il possesso, pena l'esclusione, dei requisiti di ordine generale e speciale di seguito specificati e pertanto: 1) l'insussistenza delle cause di esclusione di cui agli artt. 94 e 95 del d.lgs. 36/2023 e della causa interdittiva di cui all'art. 53, comma 16ter del d. lgs. n. 165/2001. La dichiarazione in ordine all'insussistenza delle cause automatiche di esclusione di cui all'art. 94, commi 1 e 2, del d.lgs. 36/2023 e di quelle non automatiche di esclusione di cui all'art. 98, comma 3, lett. g) e h), va resa dall'operatore economico in relazione a tutti i soggetti previsti dal comma 3 del predetto articolo 94. Un operatore che si trovi in una delle cause di cui agli artt. 94 e 95 del Codice non è escluso se si sono verificate le condizioni di cui al comma 6 dell'art. 96 del Codice ed ha adempiuto agli oneri di cui ai commi 3 e 4 del medesimo articolo. Non può avvalersi del self cleaning l'operatore economico escluso con sentenza definitiva dalla partecipazione a procedure di affidamento o concessione nel corso del periodo di esclusione derivante dalla sentenza; 2) l'iscrizione al Registro delle Imprese territorialmente competente (per gli operatori economici non residenti in ITALIA: iscrizione nel registro professionale o commerciale dello Stato di residenza), come previsto dall'art. 100, comma 1, lettera a) del d.lgs. n. 36/2023, con l'indicazione del numero di iscrizione e dell'oggetto sociale per un'attività pertinente anche se non coincidente con l'oggetto dell'appalto. I suddetti requisiti di cui ai punti 1) e 2) in caso di raggruppamento temporaneo/consorzio ordinario costituito o costituendo, devono essere posseduti, pena l'esclusione, da ciascuna società che costituisce o che costituirà l'associazione/consorzio

Kritérium: Teljes éves forgalom

Kiválasztási kritérium leírása: Tipo: Capacità economica e finanziaria: aver realizzato, pena l'esclusione, un fatturato globale non inferiore a Euro 2.800.000 al netto dell'IVA, maturato nei migliori tre anni degli ultimi cinque anni precedenti la data di pubblicazione del presente bando. In caso di raggruppamento temporaneo d'impresa/consorzio ordinario tale requisito deve essere posseduto, pena l'esclusione, dal raggruppamento/consorzio nel suo complesso. In caso di consorzi stabili di cui all'art. 65, comma 2, lett. d) del Codice il requisito di cui sopra è computato cumulativamente in capo al consorzio ancorché posseduto dalle singole consorziate.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Tipo: Capacità tecniche e professionali: aver eseguito con buon esito, pena l'esclusione, negli ultimi dieci anni dalla data di pubblicazione del presente bando, almeno un contratto concernente un refitting di una nave in acciaio e/o alluminio di importo non inferiore a quello oggetto del presente appalto, comprendente lavorazioni di carpenteria navale, lavorazioni sull'impianto elettrico, rifacimento degli arredamenti, delle pavimentazioni e delle finestrature. Viene considerato analogo anche un contratto concernente la costruzione di una nuova nave in acciaio e/o alluminio di importo non inferiore a quello oggetto del presente appalto. Indicare le date di esecuzione e i destinatari pubblici o privati del contratto.

Considerato che il suddetto requisito non è frazionabile lo stesso, in caso di raggruppamento temporaneo di imprese, ai sensi dell'art.68, comma 4, lettera b) del D.Lgs 36/2023, deve essere posseduto per intero da un operatore economico facente parte del raggruppamento. In caso di consorzi stabili di cui all'art. 65, comma 2, lett. d) del Codice il requisito di cui sopra è computato in capo al consorzio ancorché posseduto da una impresa consorziata.

5.1.10. Odaitelési szempontok

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: OFFERTA TECNICA_PUNTEGGIO MASSIMO 70 PUNTI

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: OFFERTA ECONOMICA_PUNTEGGIO MASSIMO 30 PUNTI

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://laghinord-appalti.maggiolicloud.it/PortaleAppalti/it/procedure/codice/G15806>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://laghinord-appalti.maggiolicloud.it/PortaleAppalti/it/procedure/codice/G15806>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: olasz

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Garanzia provvisoria e definitiva ed RC come da d.lgs. 36 /2023

A részvételi jelentkezések beérkezésének határideje: 29/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Come da documentazione di gara

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

Pénzügyi megállapodás: Fondi di esercizio

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: TAR Lombardia - Milano

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti Gestione Governativa Navigazione Laghi Maggiore, di Garda e di Como - Direzione Generale

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: TAR Lombardia - Milano
Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti
Gestione Governativa Navigazione Laghi Maggiore, di Garda e di Como - Direzione Generale

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti Gestione Governativa Navigazione
Laghi Maggiore, di Garda e di Como - Direzione Generale

Regisztrációs szám: 00802050153

Postacím: Via L. Ariosto n. 21

Város: MILANO (MI)

Irányítószám: 20100

Ország alegysége (NUTS): Milano (ITC4C)

Ország: Olaszország

E-mail-cím: naviges@pec.navigazione.laghi.it

Telefonszám: 024676101

Fax: 0246761059

Internetcím: www.navigazione.laghi.it

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: TAR Lombardia - Milano

Regisztrációs szám: 97024970150

Postacím: Via Filippo Corridoni n. 39

Város: MILANO (MI)

Irányítószám: 20100

Ország alegysége (NUTS): Milano (ITC4C)

Ország: Olaszország

E-mail-cím: tarmi-segrprotocolloamm@ga-cert.it

Telefonszám: +39 02760531

Fax: +39 0276053215

Internetcím: <https://www.giustizia-amministrativa.it/tribunale-amministra>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 9e8a9949-993f-4c87-a3e2-1544a8cdee65 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus
ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 17

A hirdetmény megküldésének dátuma: 26/05/2026 16:24:20 (UTC+02:00) Kelet-európai idő,
nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: olasz

A hirdetmény közzétételi száma: 365930-2026

HL S kiadás száma: 101/2026

A közzététel dátuma: 28/05/2026